

1. Les très très fréquents : 33 verbes

Occurrence plus de 30.000 dans corpus de 14.000.000 mots

	infinitif	imparfait (plurielsidéviant)	participe passé	
1	beginnen	begon	is begonnen	<i>commencer</i>
2	blijven	bleef	is gebleven	<i>rester</i>
3	brengen	bracht	gebracht	<i>apporter</i>
4	denken	dacht	gedacht	<i>penser</i>
5	doen	deed	gedaan	<i>faire</i>
6	gaan	ging	is gegaan (gaan)	<i>aller</i>
7	geven	gaf (gaven)	gegeven	<i>donner</i>
8	hebben	had	gehad	<i>avoir</i>
9	houden	hield	gehouden	<i>tenir</i>
10	kijken	keek	gekeken	<i>regarder</i>
11	komen	kwam (kwamen)	is gekomen	<i>venir</i>
12	krijgen	kreeg	gekregen	<i>recevoir</i>
13	kunnen	kon (konden)	gekund (kunnen)	<i>pouvoir</i>
14	laten	liet	gelaten (laten)	<i>laisser</i>
15	liggen	lag (lagen)	gelegen (liggen)	<i>être (couché)</i>
16	lopen	liep	gelopen (lopen)	<i>marcher</i>
17	moeten	moest	gemoeten (moeten)	<i>devoir</i>
18	mogen	mocht	gemogen (mogen)	<i>pouvoir</i>
19	nemen	nam (namen)	genomen	<i>prendre</i>
20	spreken	sprak (spraken)	gesproken	<i>parler</i>
21	staan	stond	gestaan (staan)	<i>être (debout)</i>
22	trekken	trok	getrokken	<i>tirer</i>
23	vallen	viel	is gevallen	<i>tomber</i>
24	vinden	vond	gevonden	<i>trouver</i>
25	vragen	vroeg	gevraagd	<i>demander</i>
26	weten	wist	geweten (weten)	<i>savoir</i>
27	willen	wilde/wou	gewild (willen)	<i>vouloir</i>
28	worden	werd	is geworden	<i>devenir</i>
29	zeggen	zei (zeiden)	gezegd	<i>dire</i>
30	zien	zag (zagen)	gezien (zien)	<i>voir</i>
31	zijn	was (waren)	is geweest	<i>être</i>
32	zitten	zat (zaten)	gezeten (zitten)	<i>être (assis)</i>
33	zullen	zou (zouden)	---	

2. Les très fréquents : 21 verbes

Occurrence entre 10.000 et 30.000 dans corpus de 14.000.000 mots

	infinitif	imparfait (plurielsidéviant)	participe passé	
1	bieden	bood	geboden	<i>offrir</i>
2	blijken	bleek	is gebleken	<i>s'avérer</i>
3	breken	brak (braken)	is / heeft gebroken	<i>rompre</i>
4	dragen	droeg	gedragen	<i>porter</i>
5	grijpen	greep	gegrepen	<i>saisir</i>
6	hangen	hing	gehangen	<i>être (accroché)</i>
7	helpen	hielp	geholpen	<i>aider</i>
8	kopen	kocht	gekocht	<i>acheter</i>
9	lezen	las (lazen)	gelezen	<i>lire</i>
10	rijden	reed	is / heeft gereden	<i>rouler</i>
11	roepen	riep	geroepen	<i>appeler (voix)</i>
12	schijnen	scheen	geschenen	<i>paraître</i>
13	schrijven	schreef	geschreven	<i>écrire</i>
14	slaan	sloeg	geslagen	<i>frapper</i>
15	sluiten	sloot	gesloten	<i>fermer</i>
16	steken	stak (staken)	gestoken	<i>mettre</i>
17	treden	trad (traden)	getreden	<i>marcher</i>
18	treffen	trof	getroffen	<i>rencontrer</i>
19	verdwijnen	verdween	is verdwenen	<i>disparaître</i>
20	wijzen	wees	gewezen	<i>montrer</i>
21	zoeken	zocht	gezocht	<i>chercher</i>

3. Les fréquents : 25 verbes

Occurrence entre 5.000 et 1.000 dans corpus de 14.000.000 mots

	infinitif	imparfait (plurielsidéviant)	participe passé	
1	bewegen	bewoog	bewogen	<i>bouger</i>
2	binden	bond	gebonden	<i>lier</i>
3	drijven	dreef	gedreven	<i>flotter</i>
4	dringen	drong	gedrongen	<i>presser</i>
5	drinken	dronk	gedronken	<i>boire</i>
6	eten	at (aten)	gegeten	<i>manger</i>
7	gelden	gold	gegolden	<i>s'appliquer</i>
8	jagen	joeg/jaagde	gejaagd	<i>chasser</i>
9	kiezen	koos	gekozen	<i>choisir</i>
10	klinken	klonk	geklonken	<i>sonner</i>
11	lijden	leed	geleden	<i>souffrir</i>
12	schieten	schoot	gechoten	<i>tirer</i>
13	schuiven	schoof	geschoven	<i>glisser</i>
14	slapen	sliep	geslapen	<i>dormir</i>
15	springen	sprong	is / heeft gesprongen	<i>sauter</i>
16	sterven	stierf	is gestorven	<i>mourir</i>
17	vangen	ving	gevangen	<i>attraper</i>
18	varen	voer	is / heeft gevaren	<i>naviguer</i>
19	vergeten	vergat (vergaten)	is vergeten	<i>oublier</i>
20	verliezen	verloor	verloren	<i>perdre</i>
21	verschijnen	verscheen	is verschenen	<i>apparaître</i>
22	vliegen	vloog	is / heeft gevlogen	<i>voler</i>
23	wegen	woog	gewogen	<i>peser</i>
24	werpen	wierp	geworpen	<i>lancer</i>
25	zwijgen	zweeg	gezwegen	<i>se taire</i>

4. Les un peu moins fréquents : 39 verbes

Occurrence entre 2.000 et 5.000 dans corpus de 14.000.000 mots

	infinitif	imparfait (plurielsidéviant)	participe passé	
1	bergen	borg	geborgen	<i>stocker</i>
2	bewijzen	bewees	bewezen	<i>prouver</i>
3	bidden	bad (baden)	gebeden	<i>prier</i>
4	bijten	beet	gebeten	<i>mordre</i>
5	blazen	blies	geblazen	<i>souffler</i>
6	buigen	boog	gebogen	<i>courber</i>
7	duiken	dook	is / heeft gedoken	<i>plonger</i>
8	dwingen	dwong	gedwongen	<i>forcer</i>
9	gedragen	gedroeg	gedragen	<i>comporter</i>
10	genieten	genoot	genoten	<i>profiter</i>
11	glijden	gleed	is / heeft geleden	<i>glisser</i>
12	graven	groef	gegraven	<i>creuser</i>
13	heffen	hief	geheven	<i>soulever</i>
14	klimmen	klom	is / heeft geklommen	<i>grimper</i>
15	knijpen	kneep	geknepen	<i>pincer</i>
16	kruipen	kroop	is / heeft gekropen	<i>ramper</i>
17	mijden	meed	gemeden	<i>éviter</i>
18	ontbreken	ontbrak (ontbraken)	ontbroken	<i>manquer</i>
19	ontvangen	ontving	ontvangen	<i>recevoir</i>
20	raden	ried/raadde	geraden	<i>deviner</i>
21	rijzen	rees	gerezen	<i>monter</i>
22	schenken	schonk	geschonken	<i>verser</i>
23	schuilen	school	gescholen	<i>s'abriter</i>
24	snijden	sneed	gesneden	<i>couper</i>
25	spijten	speet	gespeten	<i>regretter</i>
26	stijgen	steeg	is gestegen	<i>monter</i>
27	strijden	streed	gestreden	<i>lutter</i>
28	strijken	streek	gestreken	<i>repasser</i>
29	vechten	vocht	gevochten	<i>lutter</i>
30	verkopen	verkocht	verkocht	<i> vendre</i>
31	verstaan	verstond	verstaan	<i>entendre</i>
32	vervangen	verving	vervangen	<i>remplacer</i>
33	waarnemen	nam (namen) waar	waargenomen	<i>observer</i>
34	werven	wierf	geworven	<i>recruter</i>
35	wijken	week	geweken	<i>céder</i>
36	winnen	won	gewonnen	<i>gagner</i>
37	wrijven	wreef	gewreven	<i>frotter</i>
38	zenden	zond	gezonden	<i>e,voyer</i>
39	zingen	zong	gezongen	<i>chanter</i>

5. Les encore moins fréquents : 36 verbes

Occurrence entre 1.000 et 2.000 dans corpus de 14.000.000 mots

	infinitif	imparfait (plurielsidéviant)	participe passé	
1	bedragen	bedroeg	bedragen	<i>se chiffrer à</i>
2	bedrijven	bedreef	bedreven	<i>commetre</i>
3	bevelen	beval (bevalen)	bevolen	<i>ordonner</i>
4	delven	dolf	gedolven	<i>extraire</i>
5	fluiten	floot	gefloten	<i>siffler</i>
6	genezen	genas (genazen)	genezen	<i>guérir</i>
7	gieten	goot	gegoten	<i>verser</i>
8	glimmen	glom	geglommen	<i>briller</i>
9	liegen	loog	gelogen	<i>mentir</i>
10	meten	mat (maten)	gemeten	<i>mesurer</i>
11	ondernemen	ondernam (ondernamen)	ondernomen	<i>entreprendre</i>
12	onthouden	onthield	onthouden	<i>mémoriser</i>
13	ontwerpen	ontwierp	ontworpen	<i>concevoir, dessiner</i>
14	overwegen	overwoog	overwogen	<i>considérer</i>
15	prijzen	prees	geprezen	<i>louer (louanges)</i>
16	ruiken	rook	geroken	<i>sentir, flairer (nez)</i>
17	schrijden	schreed	geschreden	<i>marcher</i>
18	sluipen	sloop	is / heeft geslopen	<i>ramper</i>
19	smelten	smolt	gesmolten	<i>fondre</i>
20	spuiten	spoot	gespoten	<i>pulvériser</i>
21	stelen	stal (stalen)	gestolen	<i>voler</i>
22	stinken	stonk	gestonken	<i>puer</i>
23	toestaan	stond toe	toegestaan	<i>autoriser</i>
24	verbieden	verbod	verboden	<i>interdire</i>
25	verraden	verried	verraden	<i>trahir</i>
26	verzoeken	verzocht	verzocht	<i>demander, prier</i>
27	vreten	vrat (vraten)	gevreten	<i>bouffer</i>
28	wijten	weet	geweten	<i>imputer</i>
29	winden	wond	gewonden	<i>enrouler</i>
30	wringen	wrong	gewrongen	<i>tordre</i>
31	zinken	zonk	is gezonken	<i>couler</i>
32	zinnen	zon	gezonnen	<i>songer</i>
33	zuigen	zoog	gezogen	<i>sucer</i>
34	zwellen	zwol	gezwollen	<i>enfler</i>
35	zwemmen	zwom	is / heeft gezwommen	<i>nager</i>
36	zweren	zwoer	gezworen	<i>jurier</i>

6. Les peu fréquents : 18 verbes

Occurrence entre 500 et 1.000 dans corpus de 14.000.000 mots

	infinitif	imparfait (plurielsidéviant)	participe passé	
1	aanbevelen	beval aan (bevalen aan)	aanbevolen	<i>recommander</i>
2	bedriegen	bedroog	bedrogen	<i>tromper</i>
3	blinken	blonk	geblonken	<i>briller</i>
4	druipen	droop	gedropen	<i>gouter, ruisseler</i>
5	gadeslaan	sloeg gade	gadegeslagen	<i>observer</i>
6	hijzen	hees	gehesen	<i>hisser</i>
7	krimpen	kromp	is gekrompen	<i>rétrécir</i>
8	omgeven	omgaf (omgaven)	omgeven	<i>entourer</i>
9	onderhouden	onderhield	onderhouden	<i>entretenir</i>
10	ontslaan	ontsloeg	onstlagen	<i>licencier</i>
11	schelden	schold	gescholden	<i>pester, jurer</i>
12	slijten	sleet	is gesleten	<i>user</i>
13	smijten	smeet	gesmeten	<i>lancer, jeter</i>
14	snuiven	snoof	gesnoven	<i>sniffer</i>
15	stuiven	stoof	gestoven	<i>poudroyer</i>
16	vriezen	vroor	gevroren	<i>geler</i>
17	wassen	waste	gewassen	<i>laver</i>
18	zwerven	zwierf	gezworven	<i>errer</i>